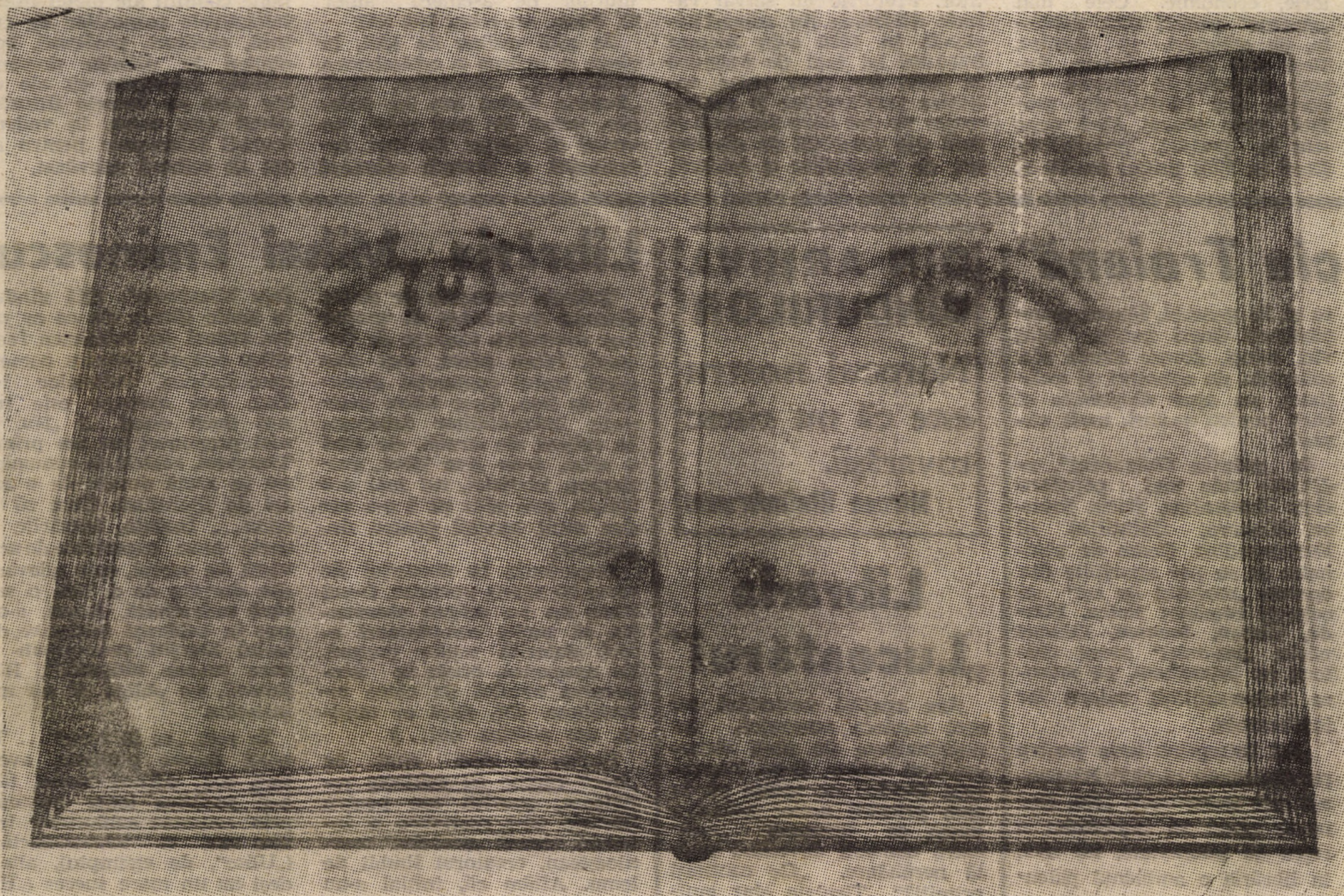




## Prin cărți spre sine

Ieșirea (Exodul) din totalitarismul comunist a avut efectul trezirii la realitate. Toate aspectele legate de viața noastră au intrat în conul de umbră al crizei. Incepând cu agricultura și terminând cu activitățile spirituale, totul a intrat în impas. Ca și când mecanismul social ar fi ajuns într-un punct mort, punând astfel existența noastră sub semnul întrebării. Deznădejdea, lipsa speranței de viață au devenit dominante pentru actuala generație, chemată, mai bine zis, forțată de istorie să creeze acel suflu vital fără de care nu poate fi vorba de un viitor al societății românești.

Întreținerea actului de cultură este expresia putinței materiale a oamenilor, este coloana spirituală a unui popor. Iar în acest act, cartea capătă valoarea pietrei unghiulare. „Cultura este o mândrie națională, lectura este viciul cel mai stimabil la un popor care a crezut totdeauna că sabia spiritului învinge în cele din urmă cealaltă sabie, a forței”. Această reflexie a lui Eugen Simion în ce privește „literatura și publicul ei”, în Franța, capătă, pentru noi, greutatea adevărului ce trebuie pus la temelia existenței naționale.

Ce se întâmplă, de fapt? Dintr-un popor cu mari disponibilități spirituale, am ajuns un popor ce trăiește la marginea civilizației umane, deoarece sîntem confrunțați cu o gravă criză materială. Totul este privit prin prisma acestei crize cu efecte fatalmente obiective asupra întreținerii actului de cultură. Sociologii ar trebui să aibă un cuvînt greu de spus în acest sens, pentru că sînt primii chemați în vindecarea sindromului anticultural dobîndit de o mare parte a poporului nostru, în ultimii 40 de ani.

Dacă la începutul anilor '70, sociologii francezi au tras semnalul de alarmă, consemnînd 60 la sută din francezi care nu citează

nici o carte în decursul unui an, spre sfîrșitul deceniului, procentul s-a diminuat, dacă nu mulțumitor, cel puțin relevant pentru apărătorii spiritului francez. Semnalul de alarmă a avut ecou. Cea care fusese incriminată ca principala cauză a dispariției cititorului de cărți, televiziunea, și-a adus o contribuție substanțială, în mare măsură datorită unui om cu har și talent deosebit în dialog cu publicul teleast: Bernard Pivot. „Efectul Pivot” al declanșării gustului pentru cartea bună, a avut un efect pozitiv, au spus sociologii, deși nu a rezolvat exhaustiv criza.

La noi, în aceeași perioadă, gustul publicului cititor a fost „hrănit” prea puțin cu cărți valoroase. Maculatura ceaușistă a îndepărtat omul de librării. Totuși, aparițiile notabile erau devorate de cei care au evadat în cărți. Cultura însă, la nivelul întregii societăți, nu s-a dezvoltat, deoarece numai o elită a intelectualității a încercat menținerea tonusului creativ.

Dragostea pentru carte este măsura interesului pentru actul de cultură, iar satisfacerea ei este măsura stării pecuniare a unui popor. Cărțile, ca ferestre deschise spre sufletele oamenilor, sînt garanțiile evoluției societății, prin aportul adus la evoluția percepției fenomenului social-politic a fiecărui individ.

Într-o economie de piață, cartea este o marfă deosebită, a cărei valoare este determinată de încărcătura spirituală ce o conține. Legea cererii și ofertei trebuie privită ca un permanent control al nivelului etic și moral al poporului. Poezia și proza, alături de teatru, film, scrieri tehnico-economice și politice sînt cîștiguri pentru întreaga națiune atunci cînd, prin influențele avute asupra oamenilor, asigură echilibrul social.

Dorin TEODORESCU

## CUGETUL ZILEI:

Carte frumoasă,  
cîinste cui te-a scris.  
Tudor Arghezi



## Alianța Civică — Filiala Sibiu

este alături de Universitatea Sibiu și de rectorul ei dl. Deac Valeriu.

Susținem întru totul doleanțele exprimate în „Salvați Sibiul universitar!”, apărut în ziarul „TRIBUNA” din data de 12 martie 1991.

O Universitate puternică și o viață universitară activă constituie un factor de civilizație.

Acordînd prioritate Universității înaintea instituțiilor „militare”, actuala putere locală poate dovedi că dorește ruperea de un trecut „dominat” de preocuparea pentru „apărarea cuceririlor revoluționare ale poporului”.

Comitetul de coordonare

## Fantomele prințeselor și noua utopie

Se află țara într-o zbatere permanentă. Și dezbateri. Legea muncii, legea salariilor, legea pămîntului, legea legilor — constituția și alte legi, în care se strecoară, pe ușa din dos, formulări din fire de oțel pentru armura puterii — poate și pentru a dreptului... Mă rog, știu ei făcătorii de legi ce și cum. Altceva vrem să sesizăm în rîndurile de față.

Mai serile trecute s-au strîns în jurul unei mese pătrate reprezentanți ai unor partide, printre care vreo două-trei socialiste democrat-republicane, sau cum le-o mai fi spunînd — care au conferit pe tema: republică sau monarhie.

Hilare au fost zicerile celor ce făceau din domnii noștri medievali (de la Basarabi și Bogdănești încoa) niște înalte conștiințe republicane. Să mori de ris, nu alta.

Apoi, unul s-a îndrîjit într-o explicație, fără cap și coadă, ce pacoste ar fi pentru poporul român un monarh cu o turmă de prințese. Domenii, zestre, palate, pupături de mîini, umilînță... O fi știind el ceva, dar... nici chiar așa.

Un altul a făcut teoria chiaburimii, a necesității luptei împotriva foștilor chiaburi, pentru a ferici, printre-o nouă închiaburire, generală, a țărănilor. Moarte foștilor chiaburi! (de fapt, a foștilor buni gospodari) pentru... Pentru ce? Pentru a reinvia autodistrugătoarea luptă de clasă? Pentru o nouă (de fapt aceeași) ideologie leninist-stalinistă? — care, asemenea unui polizor, ascute cuțitele destinate înjunghierii unității poporului român.

Stranie legătură între fantoma comunismului, cu întreaga lui cohortă de fărâdelegi și niște biete prințese care și-au rostuit, în discreție și modestie, viața de toate zilele.

Dar să nu ne mirăm prea tare: o undă de straniețate străbate țara în lung și-n lat spre spaima celor mulți și neștiutori.

Traian SUCIU

## DIN SUMAR:

- Cărțile și economia de piață (pag. 2)
- Apariții editoriale (pag. 2)
- Actualitatea românească (pag. 3)
- Strada Iliescu (pag. 3)

# CINE VINDE CULTURA?

La Centrul de librării, am organizat ad-hoc o „masă rotundă” pe tema cărții cu cei care se ocupă, de mulți ani încoace de comercializarea ei. Au participat dl. director Reimar Alfred Ungar și domnii Eugen Oancea și Nicolae Suciu.

Ca peste tot, în aceste zile marcate de căutări și tatonări, de soluții salvatoare pentru economia românească, la Centrul de librării, numărul mare de edituri apărute (169 particulare pe lângă cele 23 de stat), care au creat o abundență de cărți, prețurile mari și gusturile publicului cititor, sunt principalele coordonate ale activității. Situația este simplă de expus, dar destul de greu de explicat și mai

## Cărțile și economia de piață

greu, de găsit soluții pentru viitor. Practic, actuala abundență de cărți ascunde, de fapt, goluri de literatură de valoare. Multe apariții intră în categoria kitch-urilor. Tendința publicului este spre beletristică. Rețineri mari se constată față de filosofie, istorie, economie. Cele mai „gustate” genuri sunt polițiste, de aventuri și erotice. Deși sunt mult căutate, lipsesc dicționarele precum și cărțile din bibliografia școlară, care atunci când apar sunt la prețuri prohibitive. Dacă în 1982 prețul mediu al

cărții era de 18 lei, acum a ajuns la 45 lei. Este evidentă tendința unor edituri spre profituri imediate, dar chiar și cele de prestigiu (cea care „se vinde” cel mai bine este „Humanitas”). Vor avea de suferit datorită greutăților financiare ale publicului cititor. Prețurile au salvat valoric difuzarea (în aceeași perioadă în 1988 s-au încasat 3 500 000 lei față de 6 300 000 în 1991) dar, prea puțin, calitatea publicațiilor îi mulțumește pe cei care încearcă să facă din comerțul de cărți un act de răspundere a culturii,

o datorie de conștiință. Și cum să nu-ți faci probleme de conștiință când Noica, Eliade și Steinhardt te vor „costa” împreună 300 lei? Iar în ce privește cartea de specialitate, de exemplu pentru studenți, „Calculul adaosurilor de prelucrare și al regimurilor de aşchiere”, autor C. Picoș, va costa 500 lei?

În altă ordine de idei, în timp, a apărut o schimbare a mentalității oamenilor. Dacă „înainte cartea era un refugiu, acum nu mai este”, ne spune dl. Ungar. De fapt, fenomenul a devenit relevant

incepând cu 1980 iar ceea ce se observă acum este doar efectul unei lungi perioade de descurajare a cititorului. Scumpirile viitoare îl vor îndepărta și mai mult de magazinele cu cărți.

Privind din librării, este greu de apreciat evoluția viitoare a culturii. „A răspunde numai cererii nu este un act de cultură, trebuie să oferim”, consideră directorul Ungar. Dar, am adăuga noi în noile condiții ale pieței libere, inițiativele oamenilor de cultură, scriitorii, profesorii, specialiști în diferite domenii, trebuie conjugate cu ale celor care au datoria difuzării cărții spre mase, în vederea trezirii intereselor pentru actul de cultură adevărat.

## Librăria „Dacia Traiană”

Este continuatoarea unei tradiții frumoase. Gestionara Doina Nartea dovedește o mare dragoste pentru cărți, pentru profesiunea pe care încearcă s-o practice cu profesionalism. Pe moment este optimistă, văzând că prețurile mari nu împiedică doritorii de publicații valoroase să le cumpere. De altfel, s-a creat o clientelă permanentă care este, de multe ori, anunțată în legătură cu noile apariții, bineînțeles, fără ca ele să lipsească din standuri. „Oamenii” sunt dornici de cărți bune, încă, ne spune gestionara. Albumul cu imprimate japoneze (1 300 lei) a determinat un iubitor de artă să afirme: „mi-l doresc și voi face orice efort pentru a-l lua”. Observațiile critice nu lipsesc: calitativ, nu se asigură „împrăștierea” culturii, fiind multe publicații ce nu-și merită locul în librării atât prin conținut cât și prin ținuta grafică; cartea pentru copii este mult prea scumpă pentru menirea pe care o a-

re și, în general, lipsesc cumpărătorii tineri (mulți care vin, totuși, doresc marfa din colecțiile de aventuri și polițiste); nu apar dicționare și cărți pentru școlari, mult căutate.

În „galaxia Gutenberg”, editurile cele mai populare sunt: Humanitas, Porto Franco, Minerva, Științifică și Enciclopedică. Denum de semnalat ni se par aparițiile din operele „careului de ași” ai culturii române: Noica, Eliade, Cioran, Ionescu. Celebri noștri „interziși” atrag cititorii cu intensitate, pe măsura universalității valorii lor intelectuale.

„Ați întreprins ceva pentru popularizarea cărții?” Răspunsul este dezamăgitor: „Nu. Dar mi-ar place să organizăm o rețea de publicitate, iar aici, în librărie o ambianță plăcută, atrăgătoare, eventual cu muzică”. Deci, iată un fapt caracteristic pentru noi: n-am făcut nimic, nu putem face, dar am vrea să... Așteptăm.

## DIN ARHIVA GÎNDURILOR

Norocul nostru este că nu citesc tovarășii.

Mircea Sîntimbreanu

## Librăria „Luceafărul”

Are spațiul comercial cel mai modern amenajat, iar multitudinea de cărți atrage publicul cititor. D-na Margareta Bozdoc ne spune că în ziua primirii noilor achiziții, luna, se formează „cozi” mari, oamenii dovedind multă nerăbdare. „Ce cantități primiți?” „Tirajele sunt multumitoare față de comenziile făcute”. Totuși, observații critice sunt. În primul rând, numărul mare de edituri particulare scot multe titluri noi, însă cu apariții neritnice. Apoi, prea puține dintre ele sunt de valoare. Se insistă mult pe cărți polițiste, de aventuri și erotice, bineînțeles în scopuri financiare, față de dicționare, de exemplu, mult dorite dar și mult așteptate. Puține publicații vin și din partea Editurii Medicale și Editurii Tehnice. Un fapt îngrijorător îl constituie prețurile cărților pentru copii. Toate în jur de 100 lei. „Oare unde ajungem dacă privim problema cărții numai sub aspect comercial?” se întreabă d-na Bozdoc. Ce să mai vorbim de bibliografia școlară care nu apare conform cererii. Multe cărți pentru copii sunt redactate necorespunzător. De exemplu: „Basmele” lui Ispirescu din colecția „Penguin”, sunt culese cu litere foarte mici.

Ca peste tot, nu s-au făcut lansări de cărți, nici acțiuni de popularizare. Dar nici autorii nu par a fi interesați de „viața” cărților lor, cum ar fi volumul pentru copii „Împăratul-vrăjitor sau poveste cu un lup alb”, Editura „Transilvania”.

### În loc de concluzii

Piața liberă a cărților, a cuvintului scris, este o piață deosebită, a ideilor, a circulației culturii prin mijlocirea banilor. La ea participă, în cote egale de importanță, editorul-autorul-vinzătorul. Aportul fiecăruia la acel „flux al conștiinței” individului cititor este de natură hotărâtoare pentru evoluția lui și a întregii societăți.

Pagină realizată de  
Dorin TEODORESCU

## Librăria „Mihai Eminescu”

Trăiește momente de stress datorită zvonurilor că spațiul l-ar revendica Camera de Comerț. Mare păcat, mai ales după vadul comercial deosebit de bun. Deși trăim perioada informațiilor fabricate la colțuri de stradă, de când a aflat, d-na Ana Dinu, gestionara librăriei, nu mai are liniște, mai ales că i s-a redus mult spațiul pentru depozitare.

Experiența în comerțul de carte își spune cuvântul. D-nei Dinu nu i-a scăpat observația că mulți cumpărători ezită datorită noilor prețuri. De asemenea, crede în acapararea omului de către televiziune. (Of, dacă ar merita, am adăuga noi...)

Dorim să știm cum se „trec” cărțile cu subiecte religioase, apariții noi pentru librăria ce-i rezervase o întreagă vitrină „geniului” scorniceștean, creatorul limbii de lemn. Aflăm că, inițial s-au cumpărat foarte bine („Iisus din Nazaret”), dar, în ultimul timp, se vind mai greu. „Ați făcut ceva pentru popularizarea lor? Avem în oraș atâtea

fețe bisericești”. (Mă gândesc la unele dintre ele ce ar putea coborî din înălțimea funcțiilor ocupate printre oameni, spre liniștea sufletelor lor. Dar, mai aproape este tronul decât omul...) „Nu. Și nici propuneri nu am primit. Tineretul, răcit de comunism nu se arată dornic de o astfel de literatură. Cum să vă spun... Înainte, lansările de carte erau organizate de activiștii de partid, este adevărat din dorința de a bifa o sarcină îndeplinită. Acum, n-am pus în evidență inițiative, datorită inerției conceptuale cu care ne-am obișnuit”. Răspunsul, ne obligă să nu mai insistăm.

În rest, „ca la carte”... Tinerii doresc polițiste, aventuri, sex; edituri multe, fără a-și justifica toate existența prin calitatea subiectelor tratate sau a tehnoredactării („Ulise”, de exemplu), altele, deși au un mare succes („Humanitas”) întâmpină, se pare, tot felul de greutăți, iar despre prețuri să nu mai vorbim. Dar, oare ce-am mai putea spune?

## Aplauze Actorii și scenariile

Scenariada revoluționară și postrevoluționară, se pare, le priește mult actorilor. Începând cu primul revoluționar Sergiu Nicolaescu (actor sau regizor?) și terminând cu cei care au interpretat roluri de subreț la președinție, slujitorii Thaliei și-au pus amprenta de risuplinsu pe societatea românească. Sunt ei oare singurii actori intrați în rolurile preferate, acum, când „rampa” este liberă? Sau sunt „Simple coincidențe”? În orice caz „Jocul de-a vacanța” nu are nici o legătură cu „Jocul ielilor”. La orizont „Citadela sfărmată”. Până atunci căutam „O scrisoare pierdută” jucându-ne „D-ale carnavalului”.

„Lungul drum al zilei către noapte” trece prin mahlalele bucureștene, iar Vulpasîn a uitat de „Domnișoara Nastasia”. El visează la „Un tramvai numit dorință”. „Lecția” nu a folosit la nimic, pentru că „Rinocerii” se joacă cu „Scaunele”.

## CĂRȚILE SĂPTĂMÎNII

11—17 martie 1991

### LITERATURĂ ȘTIINȚIFICĂ-TEHNICĂ

Cătălin-Petru Nicolescu, „100 lecții de matematică fără mediator pentru pregătirea individuală a elevilor din clasele IX—XII, în vederea susținerii examenelor de admitere în institutele de învățământ superior”, Editura ICAR, 24 pagini.

Lei 23

Corneliu Mondiru, „Autoturisme Dacia. Diagnosticare. Inițiere. Reparații”. Editura Tehnică, 416 pagini. Lei 142  
Constantin-Virgiliu Aron, „Apărarea copilului față de infecții”. Seria „Medicina pentru toți”. Editura Medicală, 134 pagini.

Lei 20

Romeo Poenaru, „Să citim mai repede și mai eficient”. Colecția „Știința pentru toți”. Seria „Cunoștințe despre om și societate”. Editura Științifică, 104 pagini. Lei 13

D.H. Vaughan, „Visele — viața noastră nocturnă”. Traducere din limba franceză Doina Topor. Editura Excelsior — G.S., 80 pagini. Lei 29

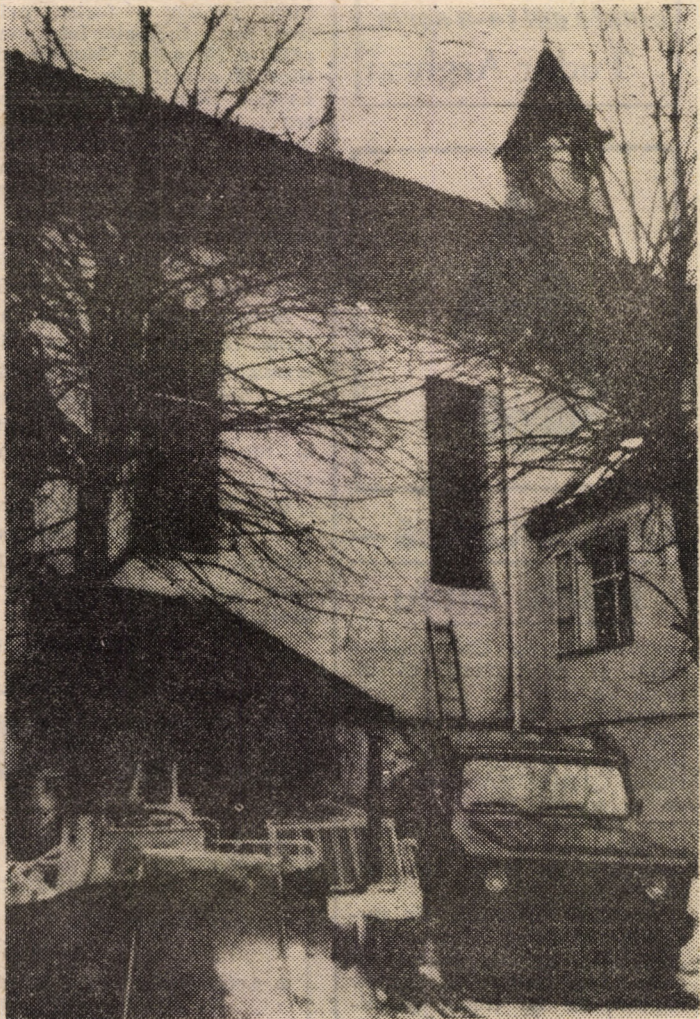
### LITERATURĂ BELETRISTICĂ

Mircea Cărtărescu, „Levantul”. Editura Cartea Românească, 224 pagini. Lei 45

Lloyd C. Douglas, „Cămașa lui Cristos”. Roman. Editura Octopodium, Vol. I—II, 502 pagini. Lei 168

Marguerite Duras, „Emily L.”. Roman. Traducere din limba franceză și prefață de Dolores Toma. Editura Bibel, 120 pagini. Lei 35

Jean-Paul Sartre, „Greață”. Prefață de Irina Mavrodin. Traducere de Alexandru George. Colecția „Romanul secolului XX”. Editura Univers, 230 pagini. Lei 37



Biserica din curtea Azilului de bătrâni este una dintre cele mai vechi din Sibiu. Din păcate în starea în care se află acum nu-și poate îndeplini menirea de lăcaș de cult.

Foto Radu DUMITRU

# Actualitatea românească

## ACORDURI CU AMERICA LATINĂ

În urma vizitei premierului român Petre Roman în America Latină, România va exporta nave, în Chile, tractoare, mașini grele și tehnologie pentru construcția acestora în Ecuador. Alte domenii de colaborare stabilite în urma convorbirilor oficiale: producerea cuprului, cu folosirea capacităților românești, învățământ, știință, cultură, privatizarea întreprinderilor publice (Chile); fabricarea de ciment și celuloză, contracte în domeniul petrolului și minieritului (Ecuador); industrie siderurgică (Brazilia).

### "BUNĂ AMICIȚIE"

În urma desființării regimului de vize se află în curs de perfectare cu U.R.S.S., un tratat de "colaborare, bună vecinătate și amiciție" care să ia în considerare noile schimbări economice, politice și sociale din România și republicile sovietice.

### STADIUL PRIVATIZĂRII

În țara noastră au fost înaintate până în momentul de față 143.974 cereri de privatizare, din care au fost soluționate 121.294. Partenerii externi în întreprinderi mixte provin din 64 de țări. Pe lo-

cul I se află Germania, urmată de Italia și S.U.A. "Investițiile externe mici de până acum vor constitui cu siguranță pivotul investițiilor largi din viitor", a spus dl. Bogdan Baltazar, purtător de cuvânt al guvernului.

### AGRONOMII IARAȘI ȘOMERI?

În România lucrează 67.000 specialiști agricoli, dintre care 48.000 sînt agronomi. În urma împărțirii pămîntului 14.490 agronomi care au lucrat în C.A.P. vor rămîne fără loc de muncă. Acești oameni vor fi redistribuiți la Societățile agricole (3.000), la Ocolurile silvice (6.000), și în S.M.A., care devin societăți de mecanizare și prestări servicii. "Numărul specialiștilor agricoli din România este nu în exces, ci în deficit..." spune dl. B.B. După afirmațiile domniei sale, la ora actuală cererile de specialiști pentru agricultură sînt de 20.000.

### INFORMATICA

Cele 47 de societăți cu profil de informatică din România au realizat anul trecut venituri de peste 1 miliard 100 milioane lei. S-au înființat 1.100 de întreprinderi mici, private, în acest domeniu de

mare importanță și deschidere.

### ECHITATE?

În proiectul Legii privatizării aflat în curs de definitivare, guvernul român propune ca beneficiarii Legii funciare să nu primească înscrise nominal de valoare, ce urmează să fie distribuite tuturor cetățenilor români avînd peste 18 ani. Proiectul va fi înaintat către sfîrșitul lunii martie, Parlamentului. Rămîne de văzut dacă această propunere va fi votată.

### "PARTICULARUL PETRE ROMAN"

Decontul de 25.712 lei publicat în "România Liberă" din 9 martie a.c. privind cele 12 zile de sejur petrecute de familia premierului român Petre Roman la vila "Ghiocelul" din Stațiunea Neptun în perioada august-septembrie 1990, "a fost umflat în modul cel mai deșăntat, așa cum se întîmplă cu oricare din noi cînd mergem la restaurant", afirmă dl. B. Baltazar. Din spusele domniei sale "particularul Petre Roman", supărat, ar fi "luat la mînă decontul", "l-ar fi scuturat", dovedind că de fapt se ridică doar la 8.450 lei.

### NARCISISM

"Milioanele de oameni ai acestei țări ne plac și mă plac", a spus dl. B. Baltazar întrebînd fiind despre gradul său de popularitate.

(Conferința de presă de la sediul guvernului din 12 martie a.c.)

Liviu TIPURÎȚA

## Cartuș

## Bum-bum!!

Am intrat în Europa și Europa în noi. Prin lumea interlopă? Sau prin ce? că prin economie, politică, democrație, diplomație etc. n-am făcut-o încă. Ba da, am făcut-o prin... cartușe. De data asta nu prin simbolicul "cartuș" ce denumește rubrica de față, ci prin glonț adevărat. Bum-bum!

Puscătura a străbătut continentul, reverberînd simfonice notele democrației noastre originale. Un polițist (probabil fost milițist) a intrat zilele trecute, în hala de carne din Piața Matache (București) beat leucă și a muștruluit, ca un veritabil Moș Teacă, vînzătorii din magazin. Scoate pistolul și-i amenință. Unul mai îndrăzneț încearcă să-l imobilizeze. Polițistul, bine "instruit", se zbate, scăpă din pistol cîteva cartușe fără țintă, apoi mută arma în mîna stîngă (cea dinspre inima sa comunistă, dictatorială) și-i sloboade "obraznicului" care a vrut să-l imobilizeze două gloanțe în cap. Bum-bum!!! Bietul om a trecut imediat în lumea liniștii — oare asta e liniștea pe care o dorește cu atîta încrîncenare puterea?

Polițistul (probabil fost milițist) e liber, mersi. A fost (presupunem) aspru criticat și în consecință și-a făcut autocritica, fapt pentru care a fost trecut în rezervă.

Am intrat în Europa — în gura Europei! — prin zgomotul (mortal) al unor gloanțe trase de un polițist (probabil fost milițist) direct în capul unui cetățean nevînat.

Bum-bum!!!

G.L.

## Convocare

Cetățenii municipiului Sibiu, originari din satul Nucet, județul Sibiu, care sînt îndreptățiți să-și reprimească terenurile agricole, sînt convocați, în adunarea generală, la sediul P.N.T.-c.d. din Sibiu, str. G-ral Magheru nr. 3, în data de marți, 19 martie 1991, ora 15.30, pentru lămuriri în legătură cu aplicarea Legii fondului funciar.

## CHEMARE

Filiala "OCTAVIAN GOGA" din Sibiu, a Asociației Culturale PRO BASARABIA ȘI BUCOVINA, cheamă pe toți cetățenii Sibiului, tineri și bătrîni, din toate compartimentele de activitate socială, să participe astăzi la MITINGUL care va avea loc în Piața Revoluției din Sibiu, la care participă și organizația noastră, cu scopul de a lua poziție fermă față de referendumul programat de conducerea U.R.S.S., ora 15.30.

Comitetul de conducere

## Personalul casnic are reprezentant în Parlamentul României?

Motto: "Uite așa se birădenește în Birlamentul nostru, tot într-o veselie!" (Folclor stradal)

Parlamentul României  
Adunarea Deputaților  
Compartiment de Personal

București, 18.02.1991 nr. 84

### Către, PARTIDUL ECOLOGIST ROMÂN

La adresa dv. nr. 57/18.02.1991, vă comunicăm datele înscrise în carnetul de muncă al doamnei deputat Iosif Corina, cu privire la activitatea sa profesională:

1. De la 16.10.1984 — 26.04.1986 — muncitor necalificat — Regionala C.F.R. Brașov — Direcția Comercială;
2. De la 01.10.1986 — 31.03.1990 — personal casnic la familia Petru Nicolae, oraș Sibiu;
3. De la 19.03.1990 — 31.08.1990 — învățător suplinitor — Școala Generală Nr. 4 Sibiu, conform art. 70, alin. 2, Codul muncii;
4. De la 01.08.1990 — prezent — deputat.

Șef compartiment (ss) indescifrabil

★

La noi totul este posibil și nu ne mai miră nimic! Într-o vreme apăruse un anunț în ziar că "se află la dispoziția populației în orice problemă Corina Ion Iosif, deputat în Parlament. Oare ce-o mai fi făcînd acum d-na Iosif?

Camelia PENTELESCU

Există probabil o desincronizare între ministere dar pînă vine cota de la minister, în virtutea priorității pe care o are "Salvarea", depozitul I.L.P.P. Sibiu, eliberează în avans, în contul "Salvării". Condiția e însă ca serviciul de aprovizionare de la Spitalul Județean Sibiu să emită comanda pentru bonuri în timp util. (Aceasta înseamnă ultimele 2-3 zile ale lunii care se încheie). Atunci se elimină și această "tensiune".

L.F.: Cine anume de la Spitalul Județean Sibiu trebuie să vă informeze asupra situației benzinei de la "Salvare"?

I.C.: Dl. inginer Simianu, șef birou transporturi al Spitalului Județean Sibiu.

L.F.: Și pînă acum nu ați fost informat asupra problemelor de la stația "Salvare"?

I.C.: Dl. inginer Simianu a asigurat Direcția Sanitară că respectivele cote primite pînă acum sînt suficiente și că nu au creat probleme în aprovizionarea ritmică a "Salvării". Dacă benzina nu ajunge, Direcția Sanitară Sibiu va anunța Ministerul Sănătății, care la rîndul lui va suplimenta cota de benzină. Aceasta se poate. Dar repet, nu ne-a anunțat nimeni. Aparatul Direcției Sanitare e dispus să soluționeze doleanțele tuturor unităților sanitare cu condiția să nu se ajungă la situații limită. Să fim anunțați din timp. Sintem ho-

## Salvați „Salvarea” (II)

tărîți să ajutăm în limita posibilităților. Nu sînt vorbe goale. Aș dori să fie 10 salvări, dar posibilitățile materiale din acest moment nu ne permit. Rog însă presa, să se intereseze totuși cîte mașini particulare se repară în stația de la "Salvare"? Cîte opresc acolo și se repară? Ce fac mecanicii noștri?

L.F.: Nu ar putea pune la punct Direcția Sanitară însăși, vreun mecanism de control a unităților medicale subordonate?

I.C.: Vor fi patru medici inspectori. Acum sînt doar doi pentru că Direcția Sanitară este în curs de organizare. Vom crea un mecanism de control. Aș vrea în încheiere să recunosc slaba dotare a secției de la "Salvare". Aceasta e o certitudine. Uzura e avansată, însă Ministerul Sănătății nu poate asigura în acest moment fondurile necesare. Eu aș dori să dotez stația "Salvare" cu patru mașini... În ce privește autoturismele necesare Direcției Sanitare, cred că două ar fi suficiente. E mai economic un drum pînă la București cu mașina decît cu avionul.

De la Direcția Sanitară am "coborît" înspre Spitalul Ju-

dețean, la biroul Transporturi din cadrul Serviciului Aprovizionare, unde dl. ing. Simianu Constantin, șef birou ne-a spus următoarele:

S.C.: Nici nu s-a pus pînă acum problema cî nule ajunge benzina. Eu acum aflu treaba asta. Pînă acum nu a solicitat nimeni. Cînd se ajunge la situații limită primim benzină în avans de la PECO și cu ajutorul Prefecturii. Curios e altceva! Azi (8 martie a.c.) a fost o ședință cu șoferii și nu a spus nimenea nimic. Pieseile sînt o problemă dar și aici se rezolvă cum se poate.

L.F.: Mașinile nu ajung totuși pentru Sibiu...

S.C.: Avem pe lista de investiții prevăzută cumpărarea de mașini, dar bani nu avem de la minister. Nu zice nimenea că situația e pe roze. Dar fiecare zonă de salvare e asigurată cu minimum de mașini. În ceea ce privește benzina, avem și un stoc de benzină lichidă dar inferioară în stația "Salvării" și nu era nevoie să se aștepte pînă seara. În ultimă instanță puteau lua benzină pe banii lor.

L.F.: Cota de benzină de la București ajunge? Nu dumneavoastră trebuia să infor-

mați Direcția Sanitară asupra acestei probleme?

S.C.: Șeful stației "Salvare" trebuia să ne informeze că nu au benzină suficientă.

L.F.: La piese nu ar fi normal ca "Salvarea" să aibă prioritate față de alte instituții? Nu ar putea Prefectura da prioritate "Salvării" la unitățile service?

S.C.: Ar putea. Mai mult, s-ar putea interveni la B.J. A.T.M. Brașov, cu care avem contract pentru piese și de la care anul acesta nu am primit nimic.

(va urma)

Lucian FILIP

Alexandru Iliescu a fost unul dintre marii revoluționari comuniști? Și dacă da, numele acestei străzi pentru care motiv nu se schimbă?

Nu poți ajunge la Oltenița fără a "admira" lucrările la Canalul Dunăre — București, expresie a megalomaniei și paranoizismului dictatorial al familiei ceaușescu! Nu poți ajunge la Oltenița fără a băga de seamă că se continuă, deși nu cu aceeași intensitate, lucrările atît de incriminate în secătuirea țării. Poate pentru că dacă tot s-a început, e păcat să nu se continue, nu?

Oare care și cite din ororile începute de comuniștii de dinainte de decembrie 1989 se vor continua? Nu de alta, dar să nu se piardă, cum zice ardeleanul, "porneala"?... Căci o continuitate e dincolo de orice dispută!

Eugen IORDANESCU

În Piața Prahova se construiește o biserică. Fiindcă de obicei pe lingă biserică se află cîte un cîmîțir, ce și-au zis unii: "Hai să facem unul... de mașini". Și l-au făcut, aruncînd tot felul de caroserii, gunoale, mortăciuni și multe altele.

Text și foto:  
Radu DUMITRU



## FIRMA COMPA SA (IPAS)

**ORGANIZEAZĂ CONCURS în vederea realizării de prospecte publicitare.**

Concursul constă în realizarea unei lucrări cu următoarea temă:

1. Machetă de prospect pentru prezentarea generală a firmei;

2. Machetă de prospect pentru prezentarea unui produs al firmei;

Se acordă 10 premii a 500 lei, respectiv 5000 lei pentru lucrarea cea mai bună, iar câștigătorul va obține un contract pentru realizarea tuturor prospectelor firmei în decursul lunilor aprilie-mai.

Termen de predare a lucrărilor: 29 martie 1991.

Relații suplimentare: COMPA S.A., str. Henri Coandă nr. 8, telefon 3 14 10; 3 34 90, interior 506—ing. Pizgu M; 644—ing. Coman D.

— 72 —

## Partidul Țiganilor din România

invită în ziua de duminică, 17.03.1991, membrii filialelor, pentru a pune în discuție viitoarele recoltări de melci.

Ațiunea se înscrie în planul de început a Societății „Nicovala” SRL, în curs de înființare.

Prețurile de achiziționare vor fi deosebit de avantajoase.

— 73 —

## În atenția cetățenilor din județul Sibiu

Aducem la cunoștința tuturor cetățenilor de pe raza județului Sibiu, că în conformitate cu legislația în vigoare singura întreprindere îndreptățită să proiecteze și să execute bransamente electrice (instalația electrică de alimentare cu energie electrică între rețea și contorul electric) este Întreprinderea de Rețele Electrice Sibiu prin subunitățile sale.

Orice bransament executat de alte unități (întreprinderi mici, societăți comerciale, etc.) sînt ilegale, furnizorul de energie electrică nu le va lua în considerare și acestea nu vor fi legate la rețeaua electrică.

De asemenea, precizăm că astfel de bransamente executate pînă la această dată, nu vor fi luate în considerare pentru legare la rețeaua electrică în vederea furnizării energiei electrice, răspunzători fiind cei care au încălcat prevederile legii.

## Telefoane utile

Asigurarea Românească S.A. (fost ADAS): 1 61 03; Agenția TAROM: 1 11 57; Agenția Teatră: 3 19 90; Agenția C.F.R.: 1 20 85; Autogara 1: 3 43 55; Autogara 2: 1 70 16; CINEMATOGRAFE: Pacea — 3 25 35; Arta — 1 16 06; Tineretului — 1 14 20; Agenția C.E.C. — 1 16 19; Poliția 1 32 01; POLICLINICI: Cu plată — 4 38 11; Adulți — 3 30 50; Pentru copii — 1 17 81; G.F.R. 3 13 03; Stomatologie — 3 27 47; Pompierii — 1 12 12 sau 081; Salvarea — 3 30 50 sau 061; Spitalul de boli pulmonare — 1 58 27; Spitalul C.F.R. — 3 13 03; Spitalul Județean — 3 30 50; Spitalul militar — 1 20 91; Spitalul de psihiatrie — 1 36 70. TAXI: I.J.T.E.S. — 053; „ROZA VINTURILOR” — 1 64 64; „NEGO.U” — 4 44 44; „UNIVERSAL” — 3 12 00; „ARMONIA” — 3 31 44; „ROYAL” — 3 38 66. TRIBUNALUL JUDEȚEAN — 1 71 04; VAMA — Gară: 3 21 16 și în cartierul Ștrand: 0 41 02; HOTELURI: „Bulevard” — 1 21 40; „Continental” — 1 69 10; „Împăratul romanilor” — 1 64 90; Hanul „Dumbrava” — 2 29 20. DERANJAMENTE: Telefoane — 021; I.R.E.S. — 1 48 50; Gaz Metan — 1 50 90; I.J.G.C.L. — 2 16 00.

## Mica publicitate

### PIERDERI

• Pierdut legitimație eliberată de Întreprinderea „Libertatea” Sibiu pe numele Crișan Ioan. O declar nulă. (3112)

• Pierdut contract de închiriere pe numele Hanz Nicolae. Îl declar nul. (3118)

### VÎNZĂRI-CUMPARĂRI

• Vind frigider „Arctic”, nou. Capacitate 240 l. Informații Alea Streiu nr. 4, bl. 107, sc. A, ap. 23. Preț informativ 350 mărci. (3111)

• Vind segmente pentru Renault 18 în valută, televizor Snagov, magnetofon Uvertura, brățară de aur (33 g), set motor pentru Dacia 1300. Informații tel. 1 12 39. (3117)

Cumpăr apartament cu două camere. B-dul Victoriei, bl. 29, sc. B, etaj 3, ap. 17. (3115)

• Vind canapea extensibilă și mini Pegas. Telefon 2 67 21. (3116)

### DIVERSE

• Transport persoane în Germania cu microbuz, prin Ungaria, Cehoslovacia. Informații suplimentare, Agnita 925/1 08 73. (3071)

• Schimb două apartamente I.L.L. cu două și trei camere pentru o casă cu două camere, curte și grădină. Telefon 1 64 43. (3113)

### ANIVERSARE

Cu ocazia aniversării zilei de naștere, urăm dragei RUXANDRA POPA multă sănătate, împlinirea tuturor dorințelor și „La mulți ani!”

Redacția „21 - Radical”

### CONDOLEANȚE

• În momentele de mare durere pricinuite de moartea mamei sîntem alături de Adriana Cojocar.

Colegii de birou — I.R.E. Sibiu (3119)



## RETROCEDAREA TERITORIILOR OCUPATE ÎN SCHIMBUL PĂCII

Damasc (13 martie 1991) — Siria dorește să-și încheie conflictul cu Israelul, acceptînd formula americană: retrocedarea teritoriilor ocupate în schimbul păcii. Inflexibilitatea Israelului de a ceda înălțimile Golan nu-l încîntă deloc pe președintele Assad. Pentru reglementarea definitivă a conflictului arabo-israelian, S.U.A. s-a angajat să asigure securitatea statului israelian în schimbul respectării condițiilor de pace. Baker a sosit în Siria, întîlnindu-l pe Assad a doua oară după întrevvedere de anul trecut, cînd Siria a intrat în coaliția anti-irakiană. Secretarul de stat american a dat dovadă de simpatie față de dificultățile arabilor ce trăiesc sub ocupația israeliană. Este primul secretar de stat american, care după 20 de ani s-a întîlnit cu lideri ai mișcării naționaliste palestiniene. Conferința de pace, din 1973, de la Geneva, sponsorizată de S.U.A. și U.R.S.S., s-a încheiat cu o serie de acorduri de dezangajare militară din partea Siriei și Israelului. S.U.A. dorește ca acest drum să fie consolidat. Baker a sosit ieri la Moscova; azi va fi primit la Kremlin de către președintele Gorbaciov iar mâine se va întoarce la Washington unde va dialoga cu președintele Bush. Președintele american a început miercuri prima călătorie de după războiul cu Irakul, în trei țări membre ale coaliției anti-irakiene. Va purta discuții cu premierul canadian Brian Mulroney, la Ottawa, cu Mitterrand, în insula Martinica, într-o întîlnire „d'après guerre” cum o numesc francezii și cu premierul englez Major în insulele Bermude.

### FLASH

• Mișcările de protest din Iugoslavia. Scriitorul Vuk Draskovici, liderul „Mișcării de reînnoire a Serbiei”, arestat și pus în libertate în a cincea zi de proteste anticomuniste, a vorbit în Piața Terazije din Belgrad, în fața a 200 000 oameni, cerînd demisia întregii conduceri a Serbiei. După demisia conducerii televiziunii a urmat miercuri și demisia lui Radmilo Bogdanovici (ministrul de interne), învinuit de studenți ca vinovat de reprimarea demonstranților și moartea a două persoane (simbata trecută). Autoritatea președintelui Serbiei Slobodan Miloševici (ales în septembrie '90) este pusă la îndoială. • Greva minerilor sovietici. După cum transmite agenția „Interfax” continuă grevele în 47 de întreprinderi miniere din Siberia, Ucraina și nordul Rusiei. • Remarcă. „U.R.S.S. se află în fața unei situații similare cu cea a statului Chile în anul 1973, iar Gorbaciov e un fel de Alende”, a remarcat Iuri Prokofiev, liderul Partidului Comunist din Moscova. • Greva foamei. După ce li s-a refuzat azilul politic în Franța, trei cetățeni români — Ion și Elvira Pop, precum și un tînar de 20 de ani — Iovan — au declarat greva foamei în fața primăriei din Doup. • F.S.N. în fața fracționării. „Pot să vă spun că în zilele ce vor urma vor avea loc unele clarificări în cadrul F.S.N.” a dezlăuit președintele Iliescu în contextul întrevederii cu un reprezentant al Comunității Europene. Iar într-un interviu pentru BBC, Mircea Pavlov a spus: „Claudiu Iordache (vicepreședintele F.S.N.) un om sensibil, care iubește adevărul a lăsat să se înțeleagă că se va retrage după apropiata Convenție a F.S.N. și că nu va mai candida”.

Rubrică de Emil PORIME

## PROGRAMUL TV

### VINERI, 15 MARTIE 1991

10,00 Actualități. 10,10 Horoscopul zilei. 10,20 Worldnet. 12,00 Ora de muzică. 13,00 Oameni de lingă noi. 13,30 Avanspremieră Tv. 13,40 Varietăți internaționale. 14,00 Actualități. 14,10 Trurli... Trurli. 14,30 Casa și grădina. 15,00 Preuniversitaria. 15,30 Music-box. 16,00 Cartea naturii. 16,30 Tragerea Loto. 16,40 Muzică pentru toți. 17,00 Emisiunea în limba germană. 18,00 Invitatul săptămîinii. 18,30 Cîntecul inimii mele. 18,45 Vîrstele peliculei. 19,35 Desene animate. 20,00 Actualități. 20,40 Viața parlamentară. 21,05 Roman-foleton: „O chestiune de voință”. Ep. 3. 22,00 Studioul „E”. 22,30 Studioul șlagărelor. 22,45 Gaudemus. 23,30 Actualități. 23,40 Campionatele mondiale de patinaj artistic. 0,55 Recomandări din programul de mine.

### SÎMBĂȚĂ, 16 MARTIE 1991

9,00 Micul dejun Tv. 10,00 Actualități. 10,10 Descoperirea planetei. 10,40 Clubul „Anda”. 11,40 Istoria religiilor. 12,10 Ora de muzică. 13,25 7 x 7. 13,55 Avanspremiera emisiunilor de la sfîrșit de săptămîină. 14,00 Actualități. 14,10 Teleclub. 16,25 Rugby. 18,00 O melodie dintr-o sută. 19,00 Melodii îndrăgite. 19,15 Teleenciclopedia. 20,00 Actualități. 20,40 Film artistic: „Alibi pentru un prieten”. (Franța, 1977). 22,40 Săptămîina sportivă. 23,20 Hanul Ancuței. 0,00 Actualități. 0,10 Film serial: „Jake și grăsanul”. 1,00 Recomandări pentru programul de mine.

### DUMINICĂ, 17 MARTIE 1991

9,00 Micul dejun Tv. 10,00 Actualități. 10,10 Abracadabra. 11,05 Film serial pentru copii: „Cartea junglei”. Ep. 2. 11,35 Lumină din lumină. 12,30 Viața satului. 13,30 Drag mi-i să trăiesc pe lume — muzică populară. 14,00 Actualități. 14,10 Video-magazin. 16,30 Gala laureaților. Campionatele mondiale de patinaj artistic. 18,00 Atlas. 18,30 Convorbiri de duminică. 19,00 Film serial: „Dallas”. Episodul 8. 20,00 Actualități. 20,40 Duminica sportivă. 21,00 Film serial: „Caracatița”. Ultimul episod. 22,10 Maestrii. 23,10 Show-ul de duminică. 23,45 Actualități. 23,55 Recomandări din programul de mine.

## STIFT

Trecînd pe centru, pe o tarabă aflată în fața clădirii TELEFOANELOR am putut admira, alături de CARTICICA DE SUFLET (rugăciuni) fetițele care se lăfăiau voluptuos pe copertile sumedeniei de reviste SEXY.

## Timpul probabil

Mîine vremea se menține frumoasă cu cerul mai mult senin. Vînt, în general, slab. Temperaturile minime vor fi cuprinse între —2 și zero grade iar cele maxime între 10 și 14 grade.

Zăpada măsoară la Păltiniș 29 cm iar la Bilea Lac — 58 cm.

Iulian Popescu